

FICHA ESTANCIA ROJAS SILVA - ANEXOS

Anexo nro. 1

Lista de especies de fauna registrada por técnicos de Guyra Paraguay (Dr. Rosendo Fraga, Hugo del Castillo, Sergio Villanueva y Eugenio Coconier (Ornitología y mastozoología), Lic. Oscar Rodas, Juan Klavins y Rodrigo Zárate en Tte. Rojas Silva. Contratados por la Fundación DeSdelChaco

Lista detallada de especies de aves registradas

* **ca**: especie casi amenazada, **e**: especie endémica del Chaco, **ad**: especie dependiente de agua dulce.

Nombre Científico	Nombre común
<i>Rhea americana</i> ^{ca}	Ñandu guasu o Ñandu
<i>Crypturellus tataupa</i>	Ynambu tataupa o Tataupá
<i>Nothoprocta cinerascens</i> ^e	Ynambu sísí o Perdiz de monte
<i>Nothura boraquira</i>	Ynambu boli o Perdiz chagueña
<i>Nothura maculosa</i> *	Ynambu'i o Perdiz chica
(Probablemente se trata de <i>N. (m.) chacoensi</i>)	
<i>Phalacrocorax brasilianus</i>	Mbigua
<i>Tigrisoma lineatum</i>	Hoko pytâ o Hocó colorado
<i>Syrigma sibilatrix</i>	Kuarahy mimby, Flauta del sol o Garza silbadora
<i>Ardea cocoi</i> ^{ad}	Hoko guasu o Garza mora
<i>Ardea alba</i> ^{ad}	Guyratí o Garza blanca
<i>Egretta thula</i> ^{ad}	Itaipyte o Garcita blanca
<i>Bubulcus ibis</i>	Hoko'i vaka o Garcita bueyera
<i>Butorides striatus</i> ^{ad}	Hoko'i o Garcita azulada
<i>Pilherodius pileatus</i> ^{ad}	Hoko sa'yju o Garza real
<i>Phimosus infuscatus</i>	Karau'i rova pytâ o Cuervillo cara pelada
<i>Plegadis Chi</i>	Karau'i o Cuervillo de cañada
<i>Theristicus caerulescens</i>	Kurukáu hovy o Bandurria mora
<i>Theristicus caudatus</i>	Kurukáu parâ o Bandurria
<i>Ajaia ajaja</i> ^{ad}	Ajajai, Guyratí pytâ o Espátula rosada
<i>Mycteria americana</i> ^{ad}	Tujuju kangy o Tuyuyú
<i>Ciconia maguari</i> ^{ad}	Mbaguari o Cigüeña
<i>Jabiru mycteria</i> ^{ad}	Jabiru, Tuyuyú cuartelero o Yabirú
<i>Phoenicopterus chilensis</i> ^{ca ad}	Guarimbo pytâ o Flamenco
<i>Chauna torquata</i>	Chahâ o Chajá
<i>Dendrocygna viduata</i> ^{ad}	Ype suiriri o Pato silbón cara blanca
<i>Dendrocygna autumnalis</i>	Ype suiriri pepotí o Pato silbón ala blanca
<i>Coscoroba coscoroba</i> ^{ad}	Guyratí ete guasu o Coscoroba
<i>Anas bahamensis</i> ^{ad}	Ype ruguái akua o Pato gargantilla
<i>Callonetta leucophrys</i> ^{ad}	Ype ajúra hû o Patito arroz
<i>Amazonetta brasiliensis</i> ^{ad}	Ype kutiri, Alita azul o Patillo
<i>Cairina moschata</i> ^{ad}	Ype guasu o Bragado
<i>Coragyps atratus</i>	Yryvu hû o Cuervo negro
<i>Cathartes aura</i>	Yryvu akâ virâi o Cuervo cabeza roja
<i>Cathartes burrovianus</i>	Yryvu akâ sa'yju o Cuervo cabeza amarilla
<i>Elanus leucurus</i>	Taguato morotí o Milano blanco
<i>Rostrhamus sociabilis</i> ^{ad}	Taguato jatyta o Caracolero
<i>Ictinia plumbea</i>	Sui sui o Milano plumizo
<i>Buteogallus meridionalis</i>	Taguato pytâ o Aguilucho colorado
<i>Buteogallus urubitinga</i>	Yrivutinga o Taguato hû o Aguila negra

* **ca**: especie casi amenazada, **e**: especie endémica del Chaco, **ad**: especie dependiente de agua dulce.

Nombre científico

Parabuteo unicinctus
Busarellus nigricollis
Buteo magnirostris
Caracara plancus
Milvago chimachima
Micrastur semitorquatus
Ortalis canicollis^e
Aramides ypecaha
Fulica leucoptera^{ad}
Aramus guarauna
Chunga burmeisteri^e
Vanellus chilensis
Pluvialis dominica
Himantopus melanurus^{ad}
Jacana jacana
Nycticryphes semicollaris
Tringa flavipes
Tringa solitaria
Bartramia longicauda
Calidris fuscicollis
Calidris melanotos
Phaetusa simplex^{ad}
Sterna superciliaris
Rynchops niger^{ad}
Columba picazuro
Zenaida auriculata
Columbina talpacoti
Columbina picui
Leptotila verreauxi
Aratinga acuticaudata
Nandayus nenday
Myiopsitta monachus
Amazona aestiva
Tapera naevia
Coccyzus melacoryphus
Crotophaga major
Crotophaga ani
Guira guira
Otus choliba
Glaucidium brasilianum
Caprimulgus parvulus
Hydropsalis torquata
Nyctibius griseus
Chlorostilbon aureoventris
Heliomaster furcifer
Hylocharis chrysur
Trogon curucui
Ceryle torquata^{ad}

Nombre Común

Taguato o Gavilán mixto
 Taguato akâtî o Gavilán de estero
 Yndaje o Taguató
 Kara kara o Carancho
 Kiri kiri, Kirincho o Chimachima
 Têi têi, Toky kapata o Halcón montés
 Jaku karaguata o Charata
 Ypaka'a o Gallineta
 Jakami apêtî o Gallareta chica
 Karâu o Carau
 Sarîa hû o Saria patas negras
 Tetéu o Tero tero
 Mbatuirusu o Chorlo dorado
 Tetéu jagua o Tero real
 Aguapeaso o Jacana
 Mbatui o Aguatero
 Mbatuitui o Pitotoi chico
 Mbatui ño o Pitotoi solitario
 Mbatui ñu o Batitú
 Chululu'i o Playerito rabadilla blanca
 Chululu'i o Playerito pectoral
 Atî guasu, Pa'â guasu o Gaviotín
 Atî'i, Pa'â o Gaviotín chico
 Pa'â guasu o Rayador
 Pykasuro o Paloma turca
 Mbairari o Torcaza
 Pyku'i pytâ o Tortolita colorada
 Pyku'i o Tortolita
 Jeruti o Yerutí
 Ñendai, Marakana o Maracaná cabeza azulada
 Ñanday
 Tu'i karanday o Cotorrita
 Parakáu, Paragua o Loro hablador
 Chochi o Crespín
 Tuja puka o Cuclillo canela
 Ano guasu o Anó grande
 Ano o Anó chico
 Piririgua o Piririta
 Kavure guasu o Lechucita
 Kavure'i o Caburé
 Kuchu'i guy guy o Atajacaminos chico
 Yvyja'u jetapa o Atajacaminos tjereta
 Urutau, Guaimingue o Urutaú
 Mainumby hovyû o Picaflor verde
 Mainumby jetapa o Picaflor de barbijo
 Kuarahy áva o Picaflor bronceado
 Suruku'a o Surucúa aurora
 Javatî guasu o Martín pescador grande

* **ca**: especie casi amenazada, **e**: especie endémica del Chaco, **ad**: especie dependiente de agua dulce.

Nombre Científico

Chloroceryle amazona^{ad}
Chloroceryle americana^{ad}
Ramphastos toco
Melanerpes cactorum
Picoides mixtus
Piculus chrysochloros
Colaptes melanochloros
Dryocopus lineatus
Drymornis bridgesii^e
Xiphocolaptes major^e
Lepidocolaptes angustirostris
Campylorhamphus trochilirostris
Furnarius rufus
Furnarius cristatus^e
Synallaxis frontalis
Certhiaxis cinnamomea
Schoeniophylax phryganophila
Phacellodomus ruber
Phacellodomus sibilatrix
Coryphistera alaudina
Pseudoseisura lophotes
Taraba major
Thamnophilus doliatus
Thamnophilus caeruleus
Myrmorchilus strigilatus
Rhinocrypta lanceolata
Melanopareia maximiliani
Suiriri suiriri
Serpophaga griseiceps
Stigmatura budytoides
Hemitriccus margaritaceiventer
Pyrocephalus rubinus
Xolmis cinerea
Xolmis irupero
Fluvicola albiventer
Machetornis rixosus
Casiornis rufa
Myiarchus ferox
Myiarchus tyrannulus
Pitangus sulphuratus
Myiodynastes maculatus
Empidonomus varius
Griseotyrannus aurantioatrocristatus
Progne tapera
Tachycineta sp.^a
Tyrannus melancholicus
Tyrannus savana

Nombre Común

Javatí, Jagua katí o Martín pescador mediano
Javatí'i o Martín pescador chico
Tukâ guasu o Tucán grande
Tiri tiri o Carpintero del cactus
Ypeku mbatara o Carpintero bataraz
Ypeku rupakâ o Carpintero dorado
Tinguere o Carpintero real
Ypeku tape o Carpintero garganta estriada
Arapasu guasu o Chinchero grande
Arapasu ñu o Trepador gigante
Arapasu ka'atí o Chichero chico
Arapasu juru karapâ o Picapalo colorado
Ogaraity, Alonsito o Hornero
Ogaraity chaco o Hornero copetón
Che tu'i, Guyra karaguataty o Pijuí frente gris
Kurutie o Curutié colorado
Chotoy o Titisiri
Añumby pytâ o Espinero grande
Añumby'i o Espinero chico
Gúiriri o Crestudo
Sorototo o Caserote castaño
Chororo o Chororó
Che oro para o Batará rayado
Viro' o guasu, Choro ka'aguy o Batará plomizo
Piu piu, Guyra karaguataty o Batará estriado
Mburika mondoa o Gallito copetó
Guyra'i ñu o Gallito de Collar
Suiriri o Suirirí
Turi turi o Piojito trinador
Calandrita
Ñakya'i o Mosqueta ojo dorado
Guyra pytâ, Guyra tata o Churrinche
Pepoasa o Monjita gris
Yrupero, Blancaflora o Monjita blanca
Membei o Viudita blanca
Guyra kavaju, Suiriri o Caballerizo
Guyra pytâ o Suiriri castaño
Choperu o Burlisto pico negro
Choperu o Burlisto cola castaña
Pitogue, Pitangua o Pitogüé
Vichi vichi parâ o Pitogüé rayado
Suirirití, Vichi vichi parâ o Tuquito chorreado
Suiriri hû, Churi o Tuquito gris
Taperâ, Mbyju'i tape o Golondrina parda
Mbyju'i o Golondrina
Suiriri guasu, Juan Caballero o Suiriri real
Tuguái jetapa, Guyra jetapa o Tijereta

* **ca**: especie casi amenazada, **e**: especie endémica del Chaco, **ad**: especie dependiente de agua dulce.

Nombre científico

Nombre Común

<i>Cyanocorax chrysops</i>	Aka'ê para o Urraca
<i>Campylorhynchus turdinus</i>	Katatáu, Kuruirasu o Ratona grande
<i>Troglodytes aedon</i>	Masakaraguai o Ratona
<i>Poliophtila dumicola</i>	Sîritui o Tacuarita azul
<i>Turdus rufiventris</i>	Korochire o Havía pytâ o Zorzal colorado
<i>Turdus amaurochalinus</i>	Korochire, Havía korochire o Zorzal mandioca
<i>Mimus triurus</i>	Guyra pepoasakati, Calandria para o Calandria
<i>Anthus lutescens</i>	Chi'i, Guyra tape o Cachirla chica
<i>Vireo olivaceus</i>	Chivi, Juruviara o Chiví
<i>Cyclarhis gujanensis</i>	Chiviro o Juan chiviro
<i>Parula pitiayumi</i>	Pyti'ajumi o Pitiayumí
<i>Thraupis sayaca</i>	Sai hovy, Chovy, Celestino o Choguîf
<i>Piranga flava</i>	Tie pirangâ, Sai pytâ o Fueguero
<i>Tachyphonus rufus</i>	Sai hû, Jurundi o Frutero negro
<i>Saltator aurantirostris</i>	Havia tyvyta o Pepitero de collar
<i>Cyanocompsa brissoni</i>	Kai kai, Tî atâ o Reinamora grande
<i>Paroaria coronata</i>	Guyra tiri, Tie guasu paroarâ o Cardenal
<i>Paroaria capitata</i> ^{ad}	Aka pytâ o Cardenilla
<i>Coryphospingus cucullatus</i>	Araguyra, Guyra pytâ'i o Brasita de fuego
<i>Saltatricula multicolor</i> ^e	Vira vira o Pepitero chico
<i>Sporophila collaris</i>	Guyra juru tu'i o Corbatita dominó
<i>Volatinia jacarina</i>	Jakarimi, Tisiu o Volatinero
<i>Sicalis flaveola</i>	Tuju, Chui, Jilguero o Canario paraguay
<i>Poospiza melanoleuca</i> ^e	Chivi chivi o Monterita cabeza negra
<i>Zonotrichia capensis</i>	Chesyhasy, San Francisco o Bendito Sea
<i>Molothrus bonariensis</i>	Guyraû o Tordo renegrido y Mulata
<i>Cacicus solitarius</i>	Guyraûño, Guyraû chorê o Boyero negro
<i>Gnorimopsar chopi</i>	Chopî o Chopí
<i>Agelaioides badius</i>	Chopî pytâ, Músico o Tordo músico
<i>Agelaius ruficapillus</i>	Guyra tagua, Guyraû estero o Varillero congo
<i>Agelaius cyanopus</i>	Guyra tagua, Chopî estero o Varillero negro
<i>Icterus cayanensis</i>	Guyraûmi o Boyerito
<i>Icterus croconotus</i>	Choe o Matico
<i>Amblyramphus holosericeus</i>	Guyraû pytâ, Guyraû sargento o Federal
<i>Passer domesticus</i>	Guyra tupao o Gorrion o Corbatita

Tabla 1 Registros de Especies de aves Casi-amenazadas y Especies Endémicas

Especies Casi-amenazada
<i>Rhea americana</i>
<i>Phoenicopterus chilensis</i>
Especies Endémicas
<i>Nothoprocta cinerascens</i>
<i>Nothura maculosa chacoensis</i>
<i>Ortalis canicollis</i>
<i>Chunga burmeisteri</i>
<i>Drymornis bridgesii</i>
<i>Furnarius cristatus</i>
<i>Rhinocrypta lanceolata</i>
<i>Saltatricula multicolor</i>
<i>Poospiza melanoleuca</i>

Tabla 2 Presencia de especies indicadoras de ambientes de agua dulce

Especies
<i>Tigrisoma lineatum</i>
<i>Ardea cocoi</i>
<i>Butorides striatus</i>
<i>Pilherodius pileatus</i>
<i>Mycteria americana</i>
<i>Ciconia maguari</i>
<i>Jabiru mycteria</i>
<i>Dendrocygna bicolor</i>
<i>Dendrocygna viduata</i>
<i>Netta peposaca</i>
<i>Cairina moschata</i>
<i>Rynchops niger</i>
<i>Ceryle torquata</i>
<i>Chloroceryle amazona</i>
<i>Chloroceryle americana</i>

Tabla 3 Lista de reptiles observados en Laguna Fortín Teniente Rojas Silva

Familia	Especie
Viperidae	<i>Crotalus durissus</i>
Teiidae	<i>Cnemidophorus ocellifer</i>
	<i>Teius teyou</i>
	<i>Tupinambis merianae</i>
	<i>Tupinambis rufescens</i>
Testudinidae	<i>Chelonoidis chilensis</i>
Alligatoridae	<i>Caiman yacare</i>

Se observaron 12 especies de anfibios de cuatro familias y dos especies de reptiles de dos familias. Según los pobladores de la estancia existen otras especies de anfibios, por ejemplo: citan a representantes de la familia Ceratophryidae, como es el Kururu chini, el cual no se pudo encontrar a la especie y también al Kuriyu (*Eunectes notaeus*).

Tabla 4 Lista de anfibios observados en la Estancia Rojas Silva

Familia	Especies
Bufonidae	<i>Bufo major</i>
	<i>Bufo pygmaeus</i>
Hylidae	<i>Hyla minuta</i>
	<i>Hyla nana</i>
	<i>Phyllomedusa azurea</i>
	<i>Scinax acumanatus.</i>
	<i>Scinax nasicus</i>
	<i>Scinax sp.</i>
Leptodactylidae	<i>Leptodactylus bufonius</i>
	<i>Leptodactylus chaquensis</i>
	<i>Leptodactylus podicipinus</i>
	<i>Physalaemus biligonigerus</i>
Pseudidae	<i>Pseudis paradoxus</i>

Tabla 5 Lista de especies de macro mamíferos observadas o registradas por medio de huellas en Fortín Tte. Rojas Silva

* **ca**: especie casi amenazada, **e**: especie endémica del Chaco

Especie	Nombre Guaraní- Nombre español	Rojas Silva
Edentata, Dasypodidae		
<i>Dasyopus novemcinctus</i>	Tatu hu, tatu o Chachú	
<i>Tolypeutes matacus</i> ^{ca e}	Tatu bolito, tatu ai, chachu kuyú o tatú bola	X
Carnívora, Canidae		
<i>Cerdocyon thous</i>	Aguara'i, peka o krachoá	X
Carnívora, Procyonidae		
<i>Procyon cancrivorus</i>	Aguara po-pe, pope o mbeyuvá	X
<i>Nasua nasua</i>	Kuati, chi'y o Coatí	X
Carnívora, Mustelidae		
<i>Lontra longicauda</i>	Lobote, lobo'i o guaira	X
Perissodactyla, Tapiridae		
<i>Tapirus terrestris</i> ^{ca}	Mborevi	X
Artiodactyla, Tayassuidae		
<i>Tayassu pecari</i>	Jabalí, tañí katî	X
Artiodactyla, Cervidae		
<i>Mazama gouazoupira</i>	Guasu vira, vira o guachuverá	X
Edentata, Myrmecophagidae		
<i>Tamandua tetradactyla</i>	Kaguare, tamandua miri, tamandua o kuareminí	
Carnívora, Felidae		
<i>Panthera onca</i> ^{ca}	Jaguarete, jagua para o jagua'ete	X